

This is a preview of "ISO 17381:2003". [Click here to purchase the full version from the ANSI store.](#)

First edition  
2003-12-15

---

---

## **Water quality — Selection and application of ready-to-use test kit methods in water analysis**

*Qualité de l'eau — Choix et application des méthodes utilisant des kits  
prêts à l'emploi en analyse de l'eau*



Reference number  
ISO 17381:2003(E)

© ISO 2003

This is a preview of "ISO 17381:2003". [Click here to purchase the full version from the ANSI store.](#)

**PDF disclaimer**

This PDF file may contain embedded typefaces. In accordance with Adobe's licensing policy, this file may be printed or viewed but shall not be edited unless the typefaces which are embedded are licensed to and installed on the computer performing the editing. In downloading this file, parties accept therein the responsibility of not infringing Adobe's licensing policy. The ISO Central Secretariat accepts no liability in this area.

Adobe is a trademark of Adobe Systems Incorporated.

Details of the software products used to create this PDF file can be found in the General Info relative to the file; the PDF-creation parameters were optimized for printing. Every care has been taken to ensure that the file is suitable for use by ISO member bodies. In the unlikely event that a problem relating to it is found, please inform the Central Secretariat at the address given below.

© ISO 2003

All rights reserved. Unless otherwise specified, no part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying and microfilm, without permission in writing from either ISO at the address below or ISO's member body in the country of the requester.

ISO copyright office  
Case postale 56 • CH-1211 Geneva 20  
Tel. + 41 22 749 01 11  
Fax + 41 22 749 09 47  
E-mail [copyright@iso.org](mailto:copyright@iso.org)  
Web [www.iso.org](http://www.iso.org)

Published in Switzerland

This is a preview of "ISO 17381:2003". [Click here to purchase the full version from the ANSI store.](#)

## Contents

Page

<b>Foreword</b> .....	<b>iv</b>
<b>Introduction</b> .....	<b>v</b>
<b>1 Scope</b> .....	<b>1</b>
<b>2 Normative references</b> .....	<b>1</b>
<b>3 Terms and definitions</b> .....	<b>2</b>
<b>4 Classification of ready-to-use methods</b> .....	<b>2</b>
<b>5 Typical areas for the application of ready-to-use methods</b> .....	<b>2</b>
<b>6 Selecting an analytical method</b> .....	<b>3</b>
<b>7 Requirements for the application of ready-to-use methods</b> .....	<b>4</b>
<b>8 Quality assurance</b> .....	<b>7</b>
<b>9 Documentation</b> .....	<b>7</b>
<b>Annex A (informative) Decision-making process</b> .....	<b>9</b>
<b>Annex B (informative) Case studies for the decision-making process</b> .....	<b>10</b>

This is a preview of "ISO 17381:2003". [Click here to purchase the full version from the ANSI store.](#)

## Foreword

ISO (the International Organization for Standardization) is a worldwide federation of national standards bodies (ISO member bodies). The work of preparing International Standards is normally carried out through ISO technical committees. Each member body interested in a subject for which a technical committee has been established has the right to be represented on that committee. International organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO, also take part in the work. ISO collaborates closely with the International Electrotechnical Commission (IEC) on all matters of electrotechnical standardization.

International Standards are drafted in accordance with the rules given in the ISO/IEC Directives, Part 2.

The main task of technical committees is to prepare International Standards. Draft International Standards adopted by the technical committees are circulated to the member bodies for voting. Publication as an International Standard requires approval by at least 75 % of the member bodies casting a vote.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. ISO shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

ISO 17381 was prepared by Technical Committee ISO/TC 147, *Water quality*.

This is a preview of "ISO 17381:2003". [Click here to purchase the full version from the ANSI store.](#)

## Introduction

In water and waste-water monitoring, an appropriate, standardized procedure exists for practically every parameter to be investigated. However, in certain circumstances, the employment of a simpler, faster and often more economical method is preferred, provided that this does not entail a breach of legislation.

This International Standard refers to methods for the analysis of water samples which can be undertaken outside the analytical laboratory, either on-site or as a field test, when the purpose of the test is to characterize the water under test for either quality or control purposes. In the case of determinands which are unstable after sampling, and which cannot be stabilized, ready-to-use methods provide the most suitable means of obtaining reliable test results. The test methods are simple procedures for use by a non-chemist after suitable training as well as by the trained chemist.

The methods described in this International Standard are not intended as a substitute for, or alternative to, other standards on the quantitative analysis of waters, which remain the reference methods for use in the laboratory.

The choice of the most suitable method depends upon the type of analysis required, and on the necessary quality of the results. This International Standard is intended to set out boundary conditions for selecting a non-standardized analytical method and to define the requirements with regard to both the application and the production of ready-to-use methods.

When applying the information contained in this International Standard, highly specialized expert knowledge is required when selecting suitable methods, whereas less stringent demands are made upon the subsequent application, in particular of simplified methods.